UNITY | LITS JUMEAUX

MANUEL 2023



LEISURE
TRAVEL VANS

⚠ AVERTISSEMENT

L'utilisation, la réparation et l'entretien d'un véhicule de tourisme, d'une camionnette, d'une fourgonnette ou d'un véhicule hors route peut vous exposer aux gaz d'échappement du moteur, au monoxyde de carbone, à des phtalates, au plomb et à d'autres produits chimiques que l'État de la Californie reconnaît comme étant des causes de cancer et de malformations congénitales ou d'autres problèmes de reproduction. Pour réduire votre exposition, évitez de respirer les gaz d'échappement, ne laissez pas le moteur tourner au ralenti sauf en cas de nécessité, entretenez votre véhicule dans un endroit bien aéré et portez des gants ou lavez-vous les mains souvent en cours de travail. Pour en savoir davantage : www.P65Warnings.ca.gov/passenger-vehicle

TABLE DES MATIÈRES

1. INTRODUCTION
- Manuel supplémentaire....1-1
- Trousse d'information de votre motorisé....1-2
- Options et équipement....1-2
- Service d'assistance....1-2
- Signalement de défauts de sécurité....1-3

2. RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
- Plan d'aménagement....2-1
- Emplacement de l'équipement extérieur....2-2
- Lits et sièges....2-4
  - U24TB – Couchette....2-4
  - U24TB – Coin-repas....2-4
  - Lit avant (en option)....2-5
- Emplacement du téléviseur....2-6

3. SCHÉMAS
- Électricité....3-1
  - Référence câblage 12 volts....3-1
  - Référence câblage 120 volts....3-2
  - Schéma électrique....3-3
- Plomberie....3-9
  - Schéma des conduites d'eau....3-9
  - Schéma des conduites de vidange....3-10
- Divertissement....3-11
- Précâblage satellite....3-12

1. INTRODUCTION

Félicitations! Merci d'avoir choisi un motorisé Leisure Travel Vans.

Bienvenue dans le monde génial du voyage et du camping en motorisé, où se conjuguent le confort d'une maison aux joies du voyage et du plein-air.

Votre motorisé est conçu et fabriqué pour rehausser votre expérience de voyage et de camping, tout en vous offrant un rendement sécuritaire, efficace et sans problèmes.

Avant de prendre le volant pour la première fois, apprivoisez le fonctionnement du châssis et les fonctions du motorisé. À la prise de possession, prenez le temps qu'il faut avec votre concessionnaire pour en apprendre un maximum sur votre nouveau véhicule récréatif.

MANUEL SUPPLÉMENTAIRE

Le présent manuel contient des renseignements propres au modèle destinés à vous aider à utiliser le motorisé et à en prendre soin, au volant comme en camping. Les motorisés Leisure Travel Vans sont livrables avec de nombreuses options; prenez soin de connaître les systèmes et équipements de votre nouveau véhicule. Il incombe à quiconque conduit ou occupe le motorisé de lire, comprendre et respecter les instructions du présent manuel et du manuel du châssis, ainsi que les renseignements figurant dans la Trousse d'information livrée avec votre nouveau motorisé.

Votre motorisé est équipé de nombreux systèmes, composantes, équipements et appareils fabriqués par différents fournisseurs de Triple E RV. Ces fournisseurs n'ont aucun lien avec Triple E RV.

Avant d'utiliser votre motorisé pour la première fois – même si vous avez beaucoup d'expérience dans l'utilisation de tels produits –, lisez tous les manuels inclus dans la Trousse d'information se rapportant au motorisé ainsi qu'à ses composantes, équipements et appareils, et familiarisez-vous avec. Votre bonne connaissance du fonctionnement détaillé de votre motorisé contribuera à son utilisation sécuritaire, efficace et sans problèmes.

CONSERVEZ la Trousse d'information dans votre motorisé pour pouvoir la consulter au besoin.

REMETTEZ le présent manuel, le manuel d'utilisation du châssis et la Trousse d'information de votre motorisé à quiconque utilisera ou possédera le véhicule après vous.

Pour obtenir des précisions ou des détails sur les renseignements ci-inclus, communiquez avec :

Votre concessionnaire Leisure Travel Vans, ou le service à la clientèle de Triple E RV :

Courriel :	info@tripleerv.com
Sans frais :	877-992-9906
Téléphone :	204-325-4361
Télécopieur :	204-325-5241

TROUSSE D'INFORMATION DE VOTRE MOTORISÉ

Tous les renseignements concernant les composantes, équipements et appareils suivants, et autres, figurent dans la Trousse d'information de votre motorisé (selon les options choisies).

- Réfrigérateur
- Cuisinière
- Générateur d'air chaud
- Panneau électrique
- Toilette
- Chauffe-eau
- Pompe à eau
- Système de filtration d'eau
- Évent (toit)
- Extincteur
- Détecteur de fumée
- Thermostat
- Détecteur de monoxyde de carbone
- Détecteur de propane
- Régulateur
- Antenne de télévision
- Téléviseur et lecteur DVD
- Châssis
- Climatiseur
- Génératrice
- Stabilisateurs/vérins de mise à niveau
- Moniteur de caméra de recul
- Onduleur
- Système de divertissement
- Sécurité
- Planchers et comptoirs
- Marchepied électrique
- Panneau solaire
- Parasurtenseur
- Coffre-fort
- Auvent

OPTIONS ET ÉQUIPEMENT

Les motorisés Leisure Travel Vans se déclinent en différents formats et plans d'aménagement, et sont livrables avec différents équipements en option. Les équipements, accessoires et composantes décrits aux présentes ne s'appliquent donc pas nécessairement tous à votre motorisé. Lisez bien les documents et manuels inclus dans la Trousse d'information de votre motorisé pour connaître les instructions détaillées de ses équipements.

SERVICE D'ASSISTANCE

Votre concessionnaire peut vous aider si vous avez besoin de renseignements supplémentaires et répondre à vos questions sur l'utilisation de votre motorisé. À propos de l'entretien, sachez que votre concessionnaire est celui qui connaît le mieux votre motorisé et qu'il est à votre entière disposition. Il est en mesure de vous fournir une maintenance et une assistance de qualité tant que vous possédez le véhicule. Triple E RV vous recommande fortement de suivre un calendrier de maintenance régulier pour garder votre motorisé à son meilleur.

Utilisez les numéros suivants pour obtenir de l'aide sous garantie en voyage :

Triple E RV : 1-877-992-9906

Service à la clientèle Sprinter Canada :
1-800-387-0100 www.lesprinter.ca

Service à la clientèle Sprinter États-Unis :
1-877-762-8267 www.mbsprinterusa.com

Service à la clientèle Ford Canada :
1-800-565-3673 www.ford.ca

Service à la clientèle Ford États-Unis :
1-800-392-3673 www.ford.com

Service d'assistance routière d'urgence*
composez le :
1-877-219-3831
4287 Beltline Road, Box 198
Addison, Texas 75001

*Le service d'assistance routière d'urgence est offert au propriétaire du motorisé pendant deux ans à partir de la date d'achat.

SIGNALEMENT DE DÉFAUTS DE SÉCURITÉ

Si vous soupçonnez que votre motorisé présente un défaut de sécurité pouvant causer des blessures ou la mort, communiquez immédiatement avec Triple E RV. Communiquez aussi vos inquiétudes à la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA), aux États-Unis, ou à Transports Canada.

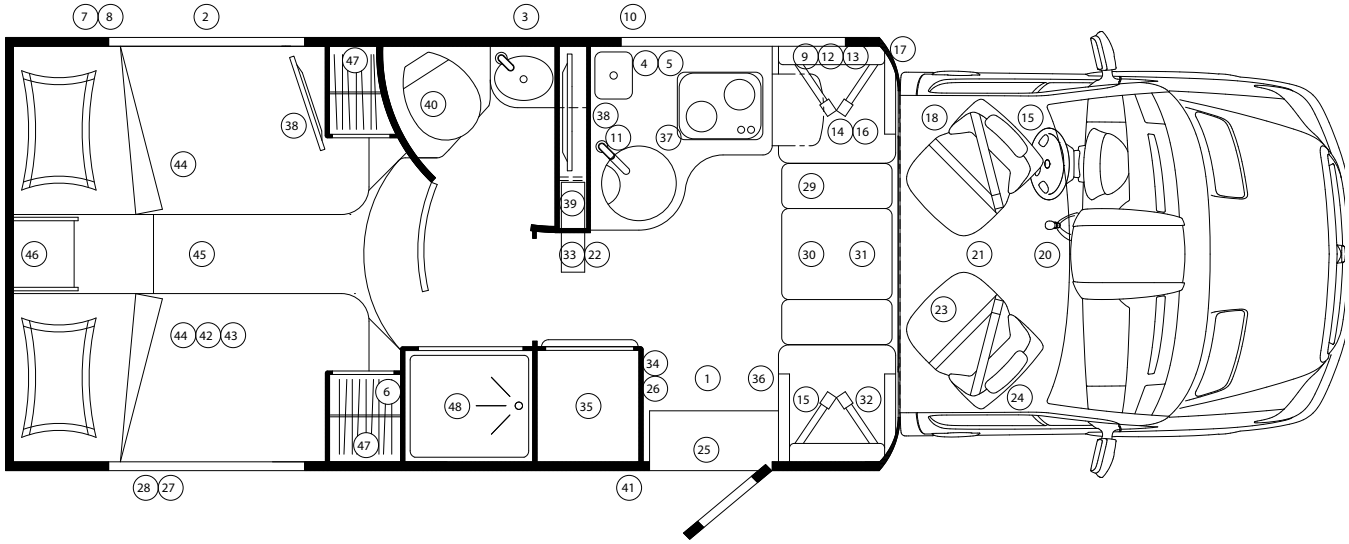
Si plusieurs plaintes semblables sont communiquées, la NHTSA fera enquête. Elle a le pouvoir d'exiger une campagne de rappel et de réparation selon la nature et la gravité du problème.

Vous pouvez rejoindre la NHTSA via sa ligne téléphonique de sécurité automobile au 1-800-424-9393 (202-366-0123 dans la région de Washington) ou en écrivant à NHTSA, US Department of Transportation, Washington, DC 20590. En appelant la ligne téléphonique, vous pouvez aussi obtenir des renseignements supplémentaires sur la sécurité automobile.

Au Canada, composez le 1-800-333-0510 ou écrivez à Transports Canada – Sécurité routière, 2780, chemin Sheffield, Ottawa (Ontario) K1B 3V9.

2. RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

PLAN D'AMÉNAGEMENT

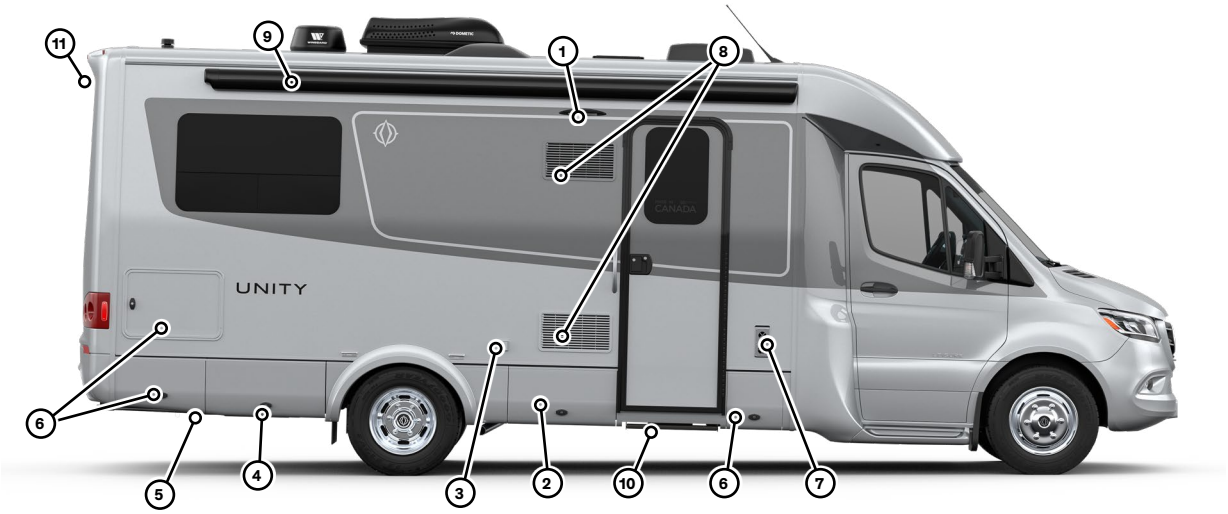


① Batteries de la cellule sous le plancher (fusible du panneau solaire 15/30 A en arrière)
② Fenêtre d'issue de secours
③ Prise courant de stationnement
④ Chauffe-eau et générateur d'air chaud sous le bloc-cuisine
⑤ Pompe à eau sous le bloc-cuisine
⑥ Clapet antiretour de rinçage du réservoir derrière le panneau d'accès dans l'armoire supérieure
⑦ Compartiment des services sous le plancher
⑧ Pompe dilacératrice sous le plancher (en option)
⑨ Commutateur HDMI et lecteur BluRay dans l'armoire supérieure
⑩ Boyau d'égout sous le plancher
⑪ Filtre à eau sous le bloc-cuisine
⑫ Précâblage pour l'option satellite et plaque de connexions composantes dans l'armoire supérieure
⑬ Interrupteur de l'amplificateur d'antenne télé et Wi-Fi sous l'armoire supérieure
⑭ Commutateur de transfert de la génératrice sous le siège du coin-repas
⑮ Fusible 5 A partagé interrupteur du marchepied, chauffe-batterie et HTR du G12 sous le siège
⑯ Parasurtenseur sous le siège du coin-repas
⑰ Prise USB sur la paroi de la cabine
⑱ Fusibles d'alimentation par batterie et d'allumage sous le siège conducteur
⑲ Batterie du châssis sous le plancher de la cabine, fusible 100 A sous le siège
⑳ Prise 12 volts et prise USB
㉑ Sièges pivotants
㉒ Garde-manger
㉓ Chargeur c.c./c.c. sous le siège
㉔ Interrupteur et relais d'auvent sous le siège
㉕ Contrôleur solaire, télécommande de l'onduleur et commande du chauffe-eau au-dessus de la porte d'entrée
㉖ Coupe-batterie sur paroi d'armoire
㉗ Génératrice sous le plancher (en option)
㉘ Prise extérieure pour BBQ sous le plancher
㉙ Panneau de disjoncteurs
㉚ Coin-repas
㉛ Avertisseur de fumée au plafond
㉜ Écran multiplex
㉝ Capteur du thermostat
㉞ Extincteur
㉟ Réfrigérateur (fusible 2 A derrière l'évent), micro-ondes au-dessus
㊱ Avertisseur de propane et de monoxyde de carbone sur le côté du coin-repas
㊲ Bloc-cuisine
㊳ Téléviseur
㊴ Carte du tableau multiplex G12 derrière le panneau d'accès
㊵ Toilette
㊶ Onduleur dans le compartiment sous le plancher
㊷ Réservoir d'eau sous le lit
㊸ Drain du réservoir d'eau sous le lit
㊹ Lit
㊺ Réservoir de propane sous le plancher
㊻ Prise USB
㊼ Placard
㊽ Douche

EMPLACEMENT DE L'ÉQUIPEMENT EXTÉRIEUR

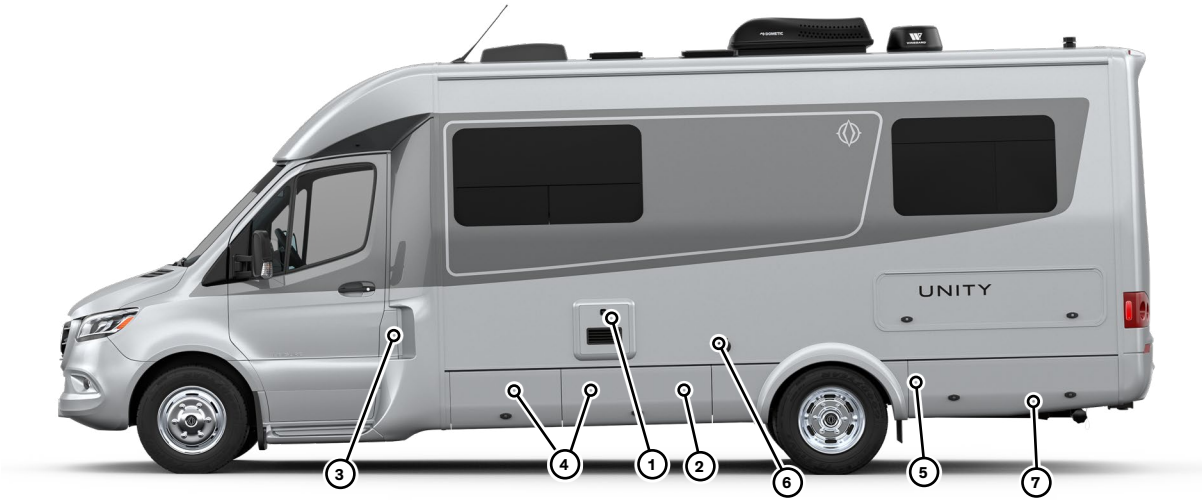
VUE CÔTÉ PASSAGER

① Lumière
② Onduleur et coffre de rangement
③ Prise de courant extérieure
④ Compartiment de la génératrice
⑤ Prise pour BBQ
⑥ Coffre de rangement
⑦ Échappement du générateur d'air chaud
⑧ Évents du réfrigérateur
⑨ Auvent
⑩ Marchepied
⑪ Échelle (en option)



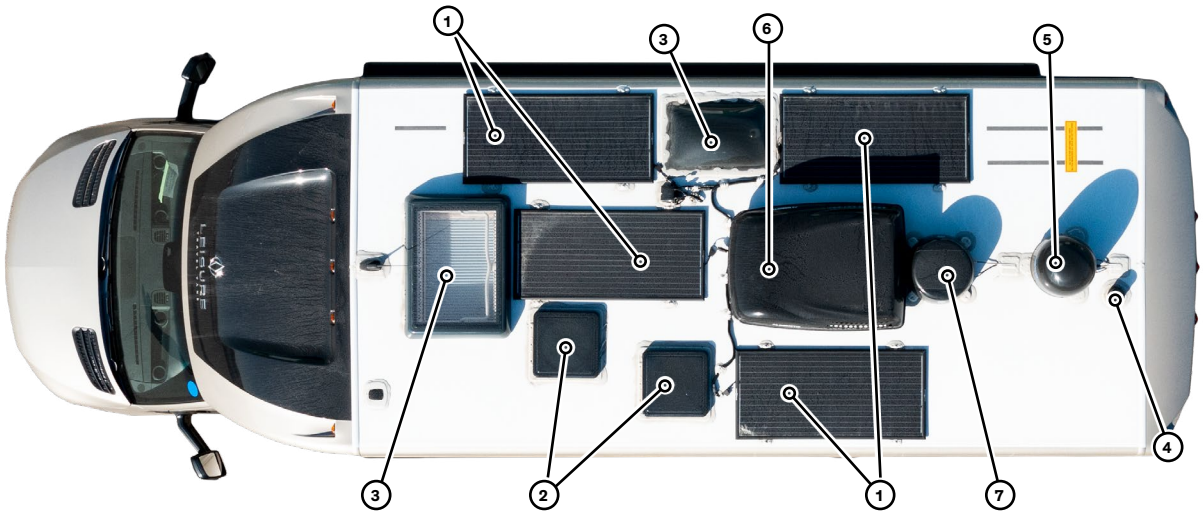
VUE CÔTÉ CONDUCTEUR

① Chauffe-eau
② Boyau d'égout (derrière les panneaux)
③ Trappe de remplissage de diesel
④ Coffre de rangement
⑤ Compartiment des services
⑥ Prise de courant de stationnement
⑦ Décharge d'égout



VUE DU DESSUS

① Panneaux solaires (en option)
② Évent de toit
③ Puits de lumière
④ Colonne de ventilation primaire
⑤ Satellite (en option)
⑥ Climatiseur
⑦ Antenne télé/Wi-Fi

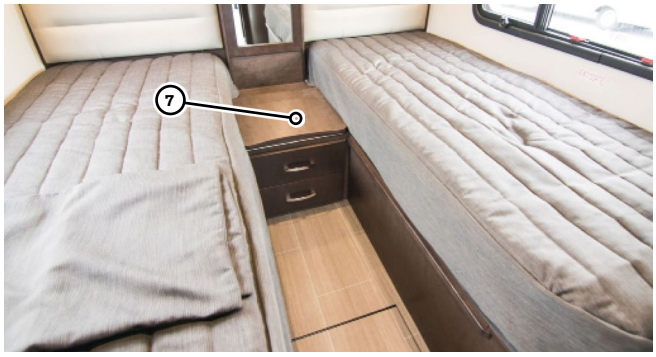


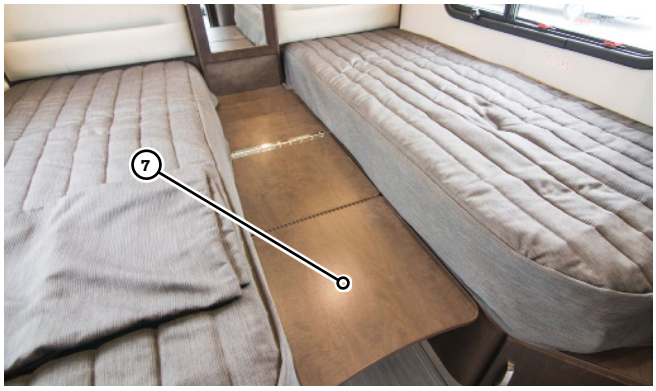
LITS ET SIÈGES

U24TB – COUCHETTE

CONVERSION DES LITS JUMEAUX

1. Dépliez le support de coussins (7).





2. Insérez les deux coussins (8), rangés sous la table de nuit.



U24TB – COIN-REPAS

INSTALLATION DE LA TABLE AMOVIBLE

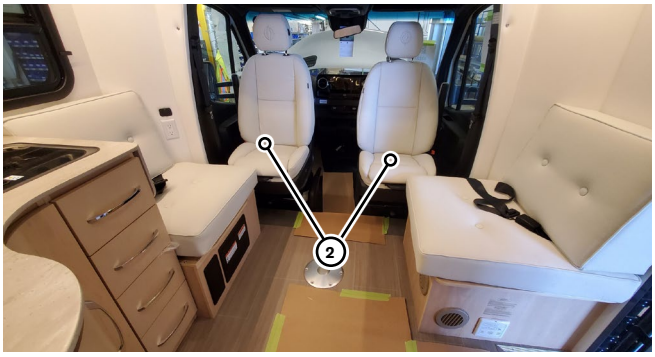
1. Repérez le pied de table et le dessus de table rangés dans l'armoire de la chambre (base du lit).
2. Insérez le pied de table dans la plaque au sol (9) et installez le dessus de table sur le pied.



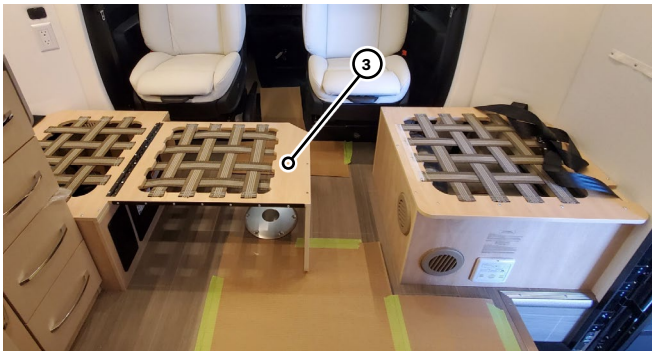
LIT AVANT (EN OPTION)

MISE EN PLACE DE LA BASE – MODÈLES UNITY IB ET TB

1. Orientez les sièges conducteur et passager de la cabine (2) vers la cellule.



2. Retirez les coussins du coin-repas et dépliez la base de la banquette du côté conducteur (3).

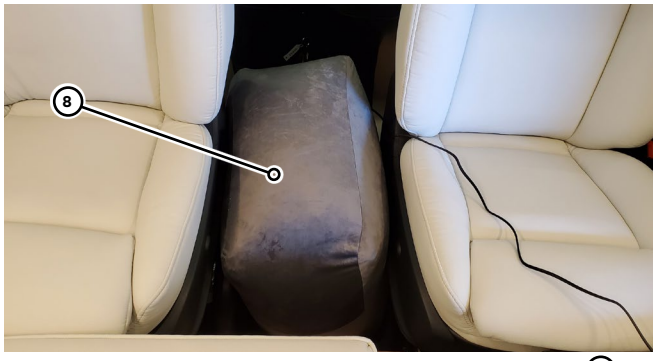


3. Prenez le coussin retiré à l'étape 1 et disposez-le comme sur l'illustration. **REMARQUE :** Certains coussins ne servent pas dans cette configuration. Vous pouvez les ranger.

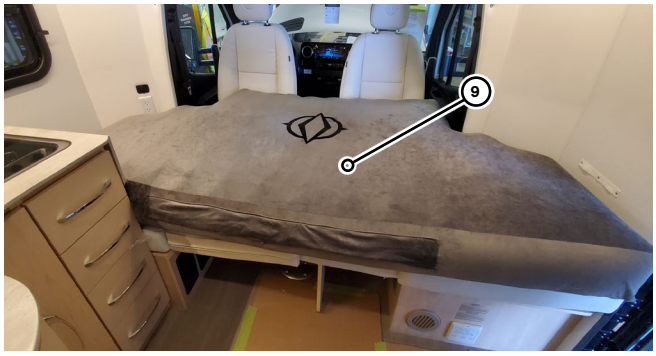


GONFLAGE DU MATELAS PNEUMATIQUE

1. Sortez le matelas pneumatique et la pompe de leur rangement.
2. À l'aide de la pompe, gonflez le petit matelas rectangulaire (8) et disposez-le entre les sièges conducteur et passager.



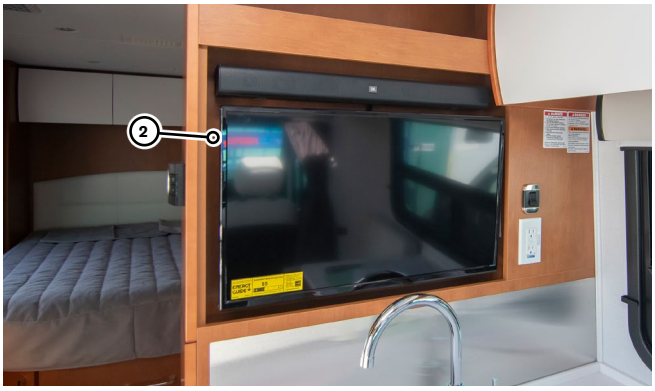
3. Gonflez le grand matelas pneumatique (9) et placez-le sur la base.



EMPLACEMENT DU TÉLÉVISEUR

Le modèle Unity TB est équipé de deux téléviseurs. Le premier se trouve dans le coin chambre ①. Le deuxième est dans la cuisine ②.

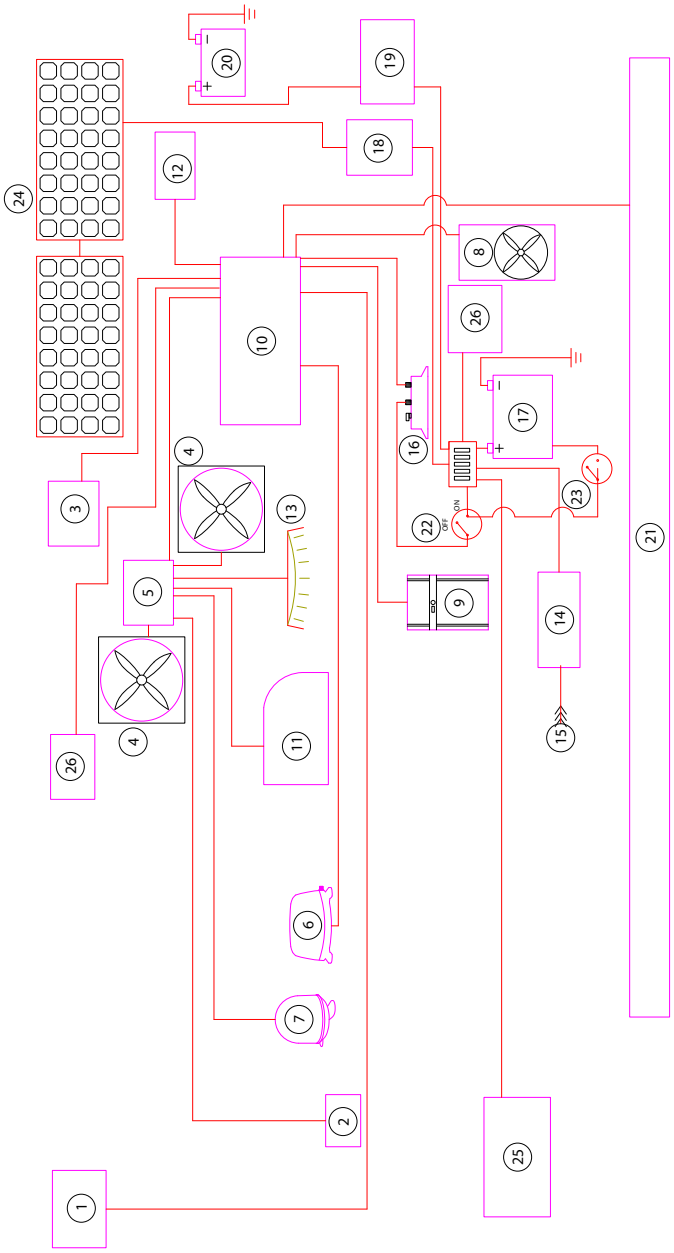




3. SCHÉMAS

ÉLECTRICITÉ

RÉFÉRENCE CÂBLAGE 12 VOLTS



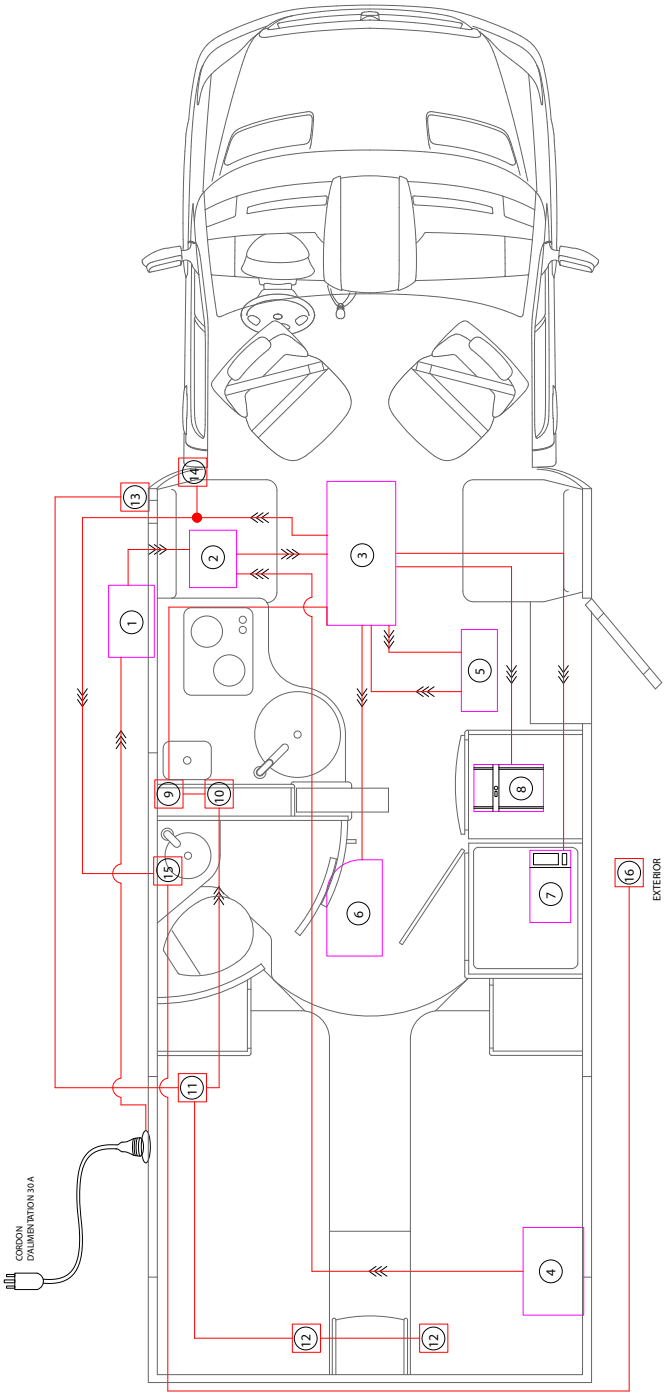
U24TB - SCHÉMA DE CÂBLAGE ÉLECTRIQUE 12 V

LES CIRCUITS SONT IDENTIFIÉS SUR LES ÉTIQUETTES DU TABLEAU DE FUSIBLES

*INTERRUPTEUR DU SYSTÈME DE CHAUFFAGE DES BATTERIES LIVRABLE AVEC BATTERIES AU LITHIUM SEULEMENT
**MODULE DE DÉCONNEXION BASSE TENSION (LVD) REQUIS AVEC BATTERIES AGM SEULEMENT

① Pompe dilacératrice (en option)
② Pompe à eau
③ Chauffe-eau
④ Évent de toit électrique (salle de bain et couloir)
⑤ Système multiplex
⑥ Winegard Connect 2.0
⑦ Antenne satellite (en option)
⑧ Générateur d'air chaud
⑨ Réfrigérateur
⑩ Panneau de fusibles c.c.
⑪ Climatiseur
⑫ Chargeurs USB
⑬ Circuits d'éclairage
⑭ Onduleur
⑮ Entrée électrique 120 V c.a.
⑯ Déconnexion en basse tension AGM
⑰ Batteries du motorisé
⑱ Contrôleur de charge solaire
⑲ Chargeur c.c./c.c.
⑳ Batterie du châssis
㉑ Auvent
㉒ Coupe-batterie
㉓ Interrupteur du chauffage des batteries au lithium (en option)
㉔ Panneaux solaires (200 W ou 400 W, en option)
㉕ Génératrice (en option)
㉖ Toilette dilacératrice
㉗ Vérins de mise à niveau (en option)

RÉFÉRENCE CÂBLAGE 120 VOLTS

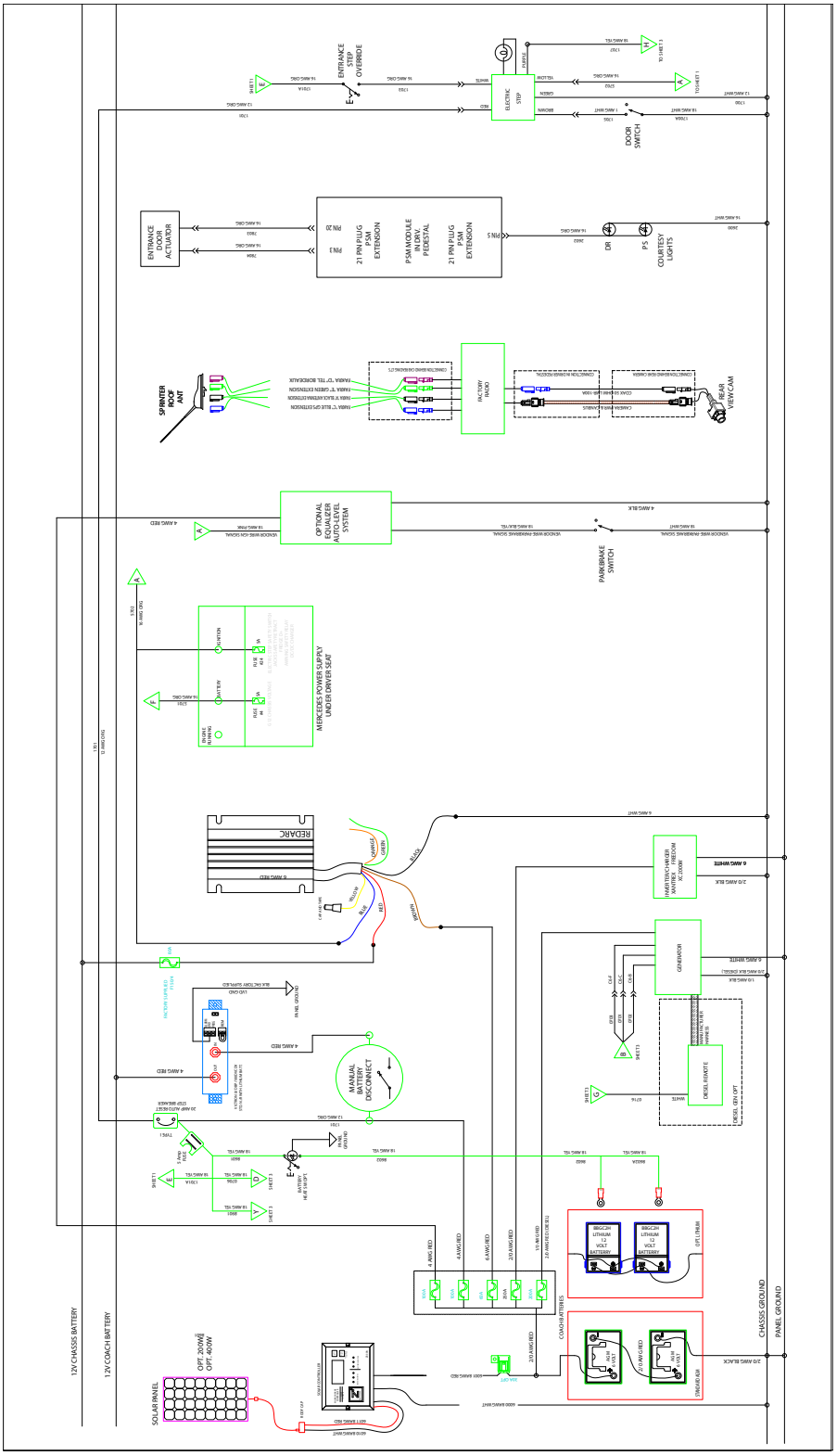


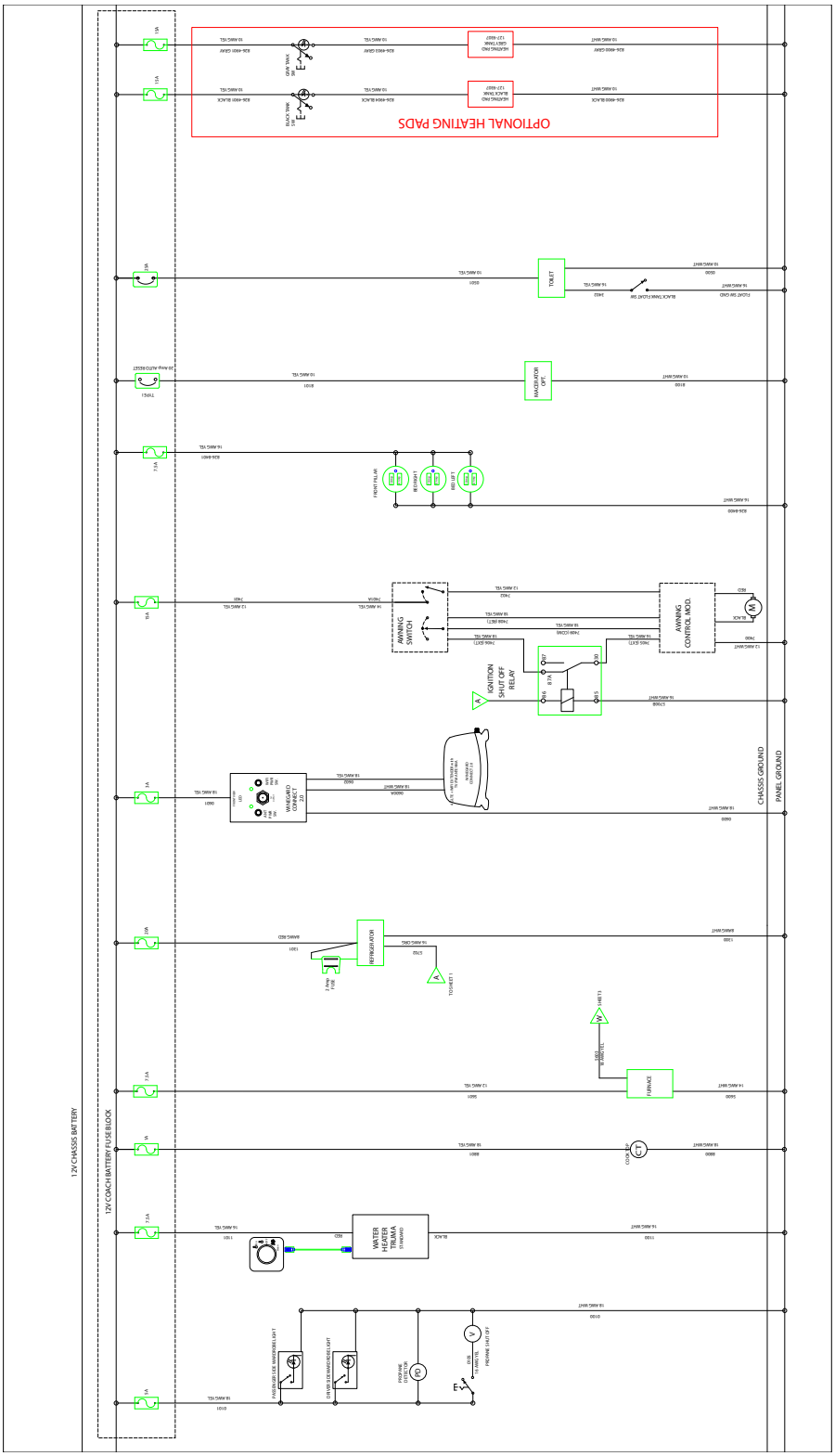
U24TB - SCHÉMA DE CÂBLAGE ÉLECTRIQUE 120 V 30 A

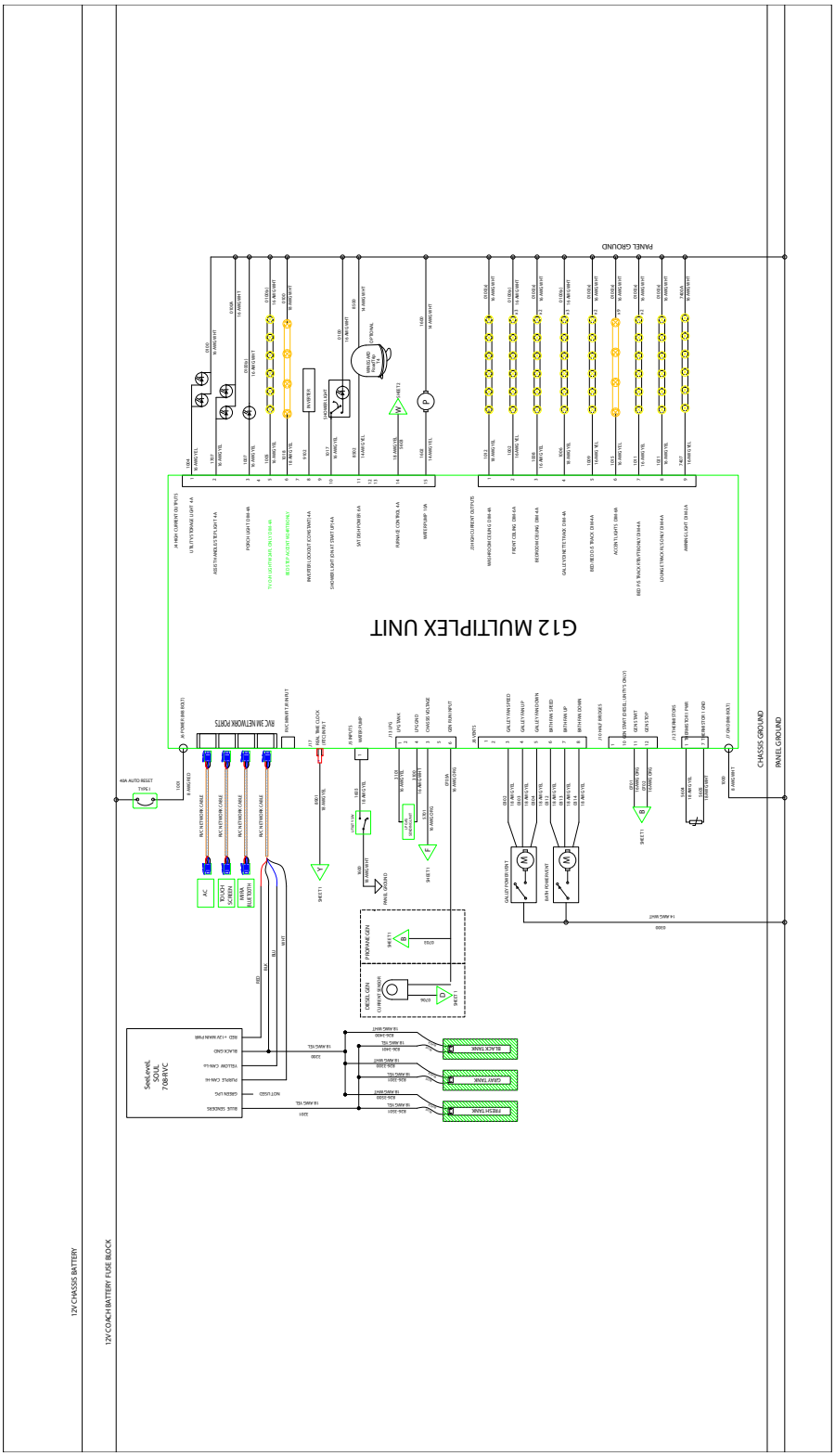
LES CIRCUITS SONT IDENTIFIÉS SUR LES ÉTIQUETTES DU PANNEAU DE DISJONCTEURS

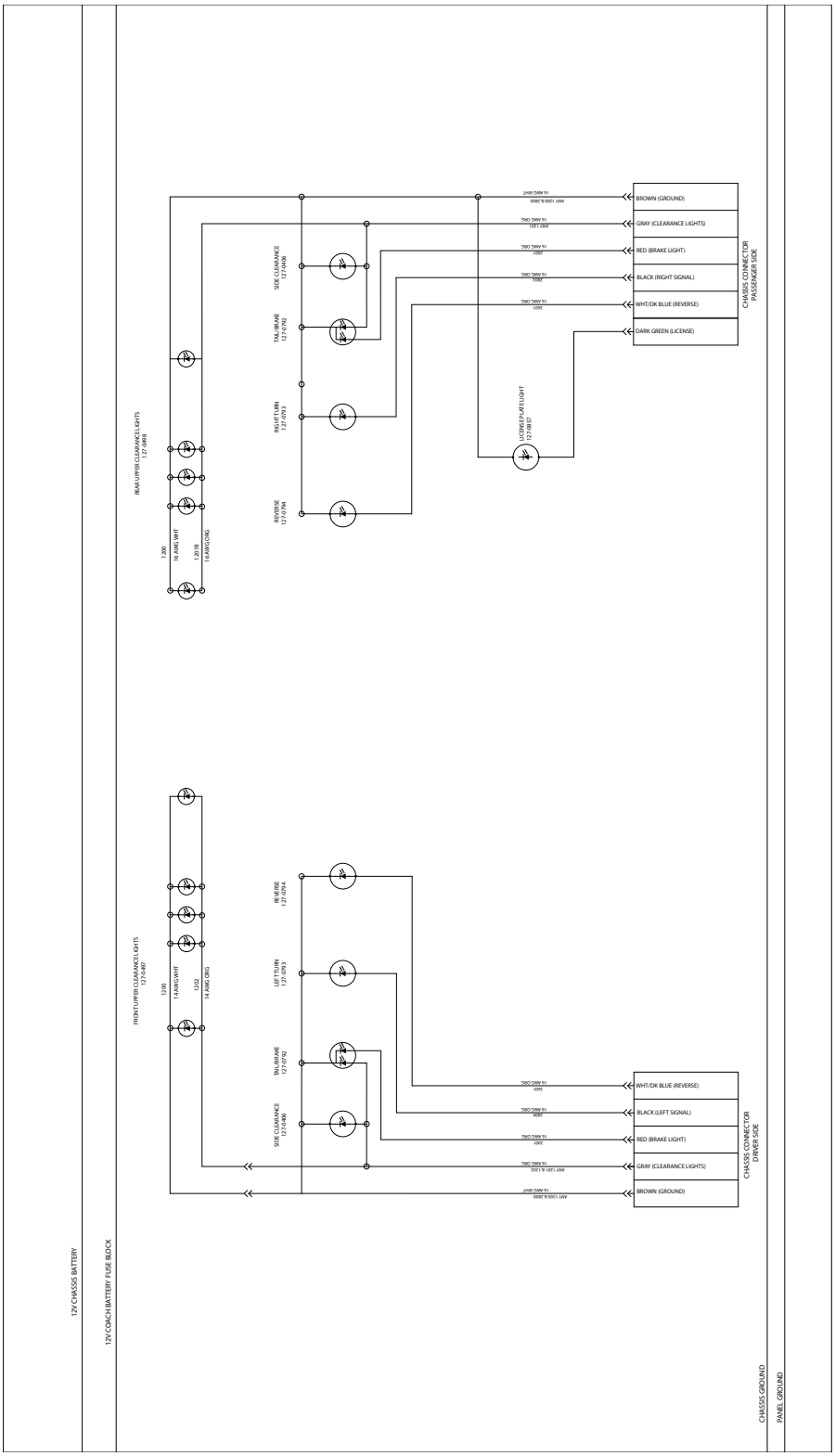
① Parasurtenseur
② Commutateur de transfert
③ Tableau de distribution c.a.
④ Génératrice
⑤ Onduleur/chargeur
⑥ Climatiseur
⑦ Micro-ondes
⑧ Réfrigérateur
⑨ Prise de courant du bloc-cuisine
⑩ Téléviseur avant
⑪ Téléviseur de la chambre
⑫ Prise de courant de la chambre
⑬ Prises de courant du système de divertissement
⑭ Prise de courant du coin-repas côté conducteur
⑮ Prise de courant de la salle de bain
⑯ Prise de courant extérieure

SCHÉMA ÉLECTRIQUE

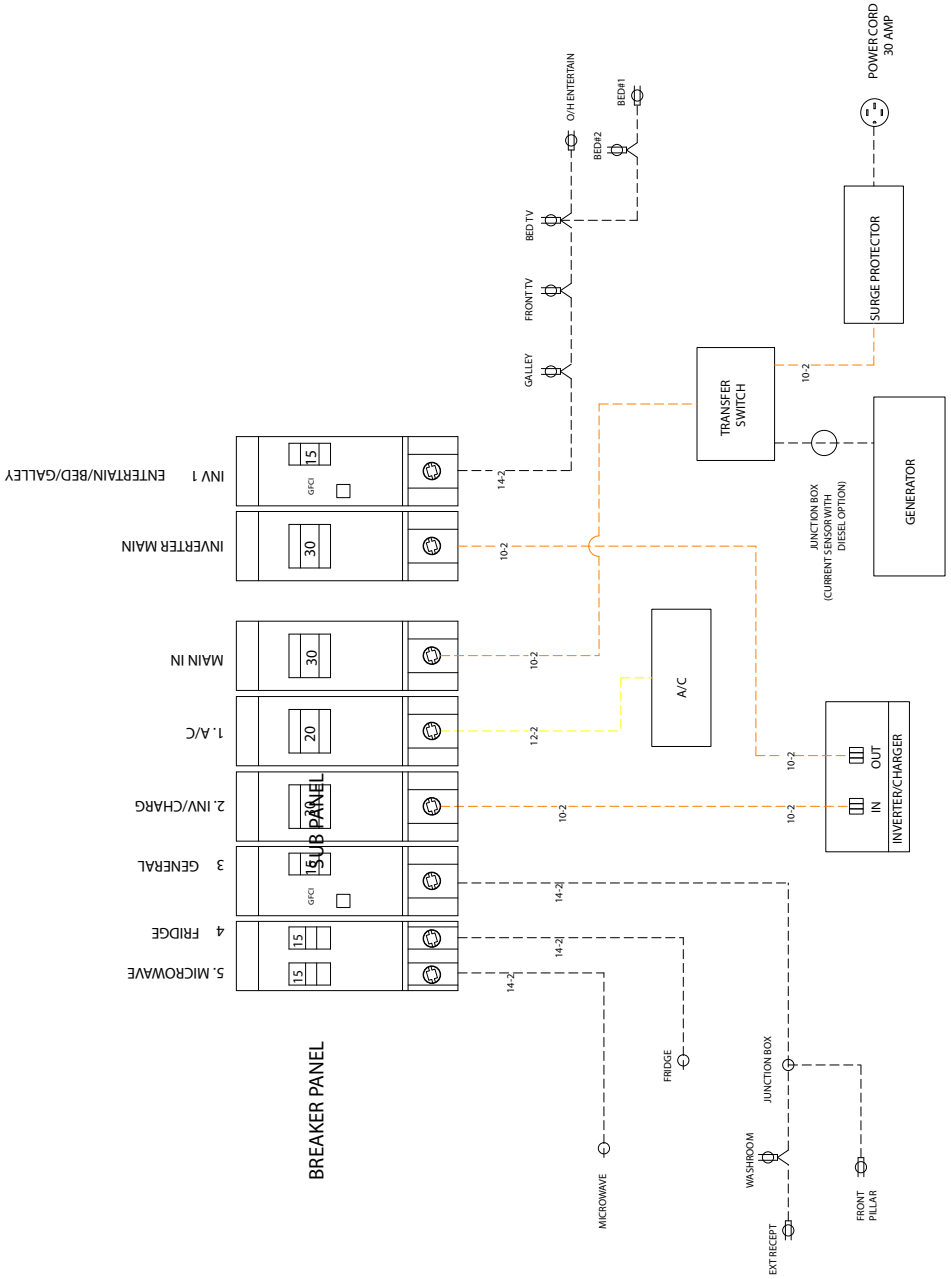



OPTIONAL HEATING PADS
12V CHASSIS BATTERY
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
TOILET
MASTER ECU
AWNING SWITCH
AWNING CONTROL MOD.
IGNITION SHUT OFF RELAY
CHASSIS GROUND
PANEL GROUND
REFRIGERATOR
FURNACE
WATER HEATER TRUMA
FRONT RELAY
MID RELAY
REAR RELAY

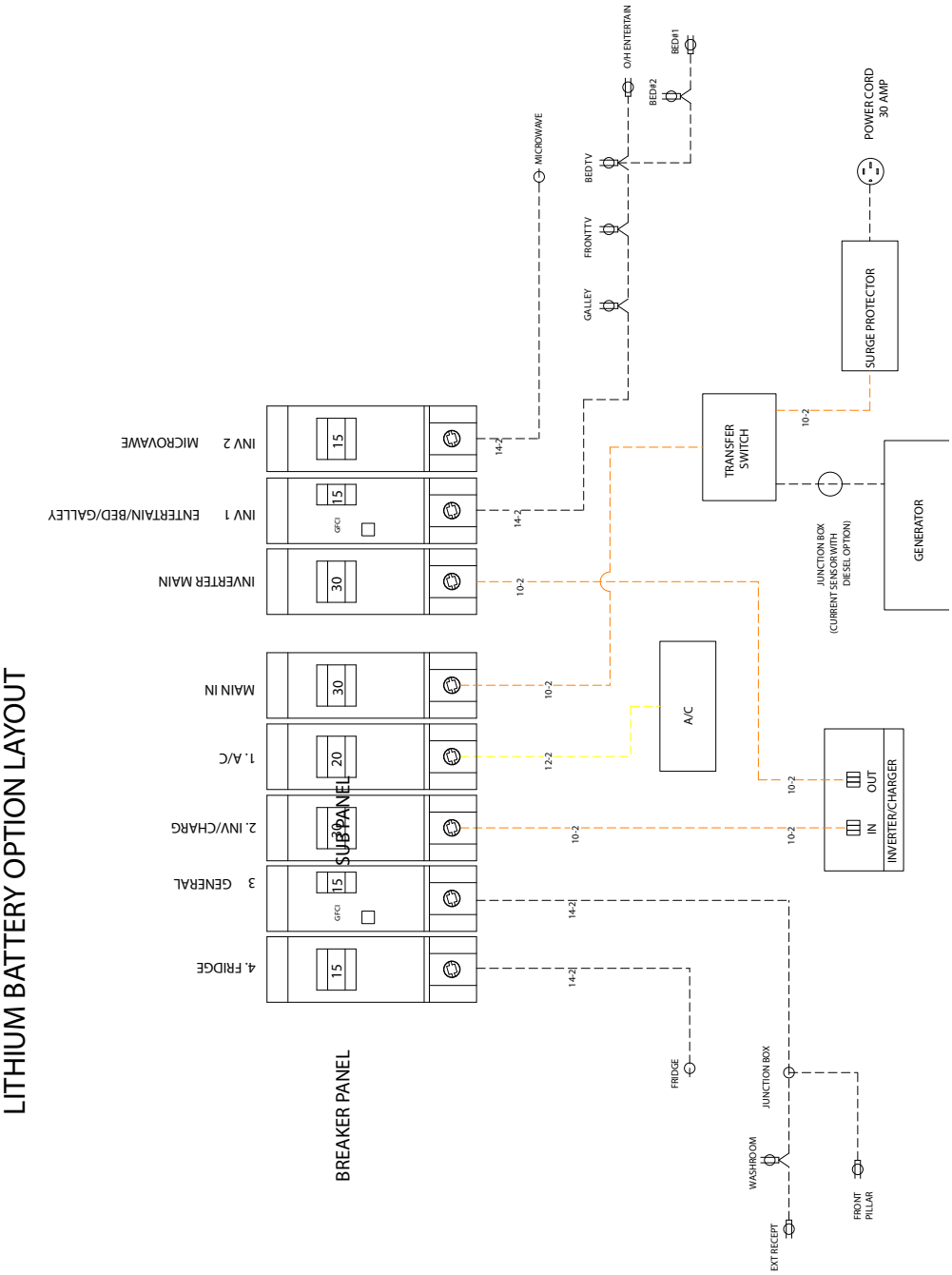

12V CHASSIS BATTERY
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
G12 MULTIPLEX UNIT
PANEL GROUND
CHASSIS GROUND
PANEL GROUND
Seelevel SOLI 708-RVC


12V CHASSIS BATTERY
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
REAR UPPER CLEARANCE LIGHTS 127-0498
1200
16 AWG WHT
1201B
16 AWG ORG
SIDE CLEARANCE 127-0406
TAIL/BRAKE 127-0792
RIGHT TURN 127-0793
REVERSE 127-0794
LICENSE PLATE LIGHT 127-0897
BROWN (GROUND)
GRAY (CLEARANCE LIGHTS)
RED (BRAKE LIGHT)
BLACK (RIGHT SIGNAL)
WHT/DK BLUE (REVERSE)
DARK GREEN (LICENSE)
CHASSIS CONNECTOR PASSENGER SIDE
FRONT UPPER CLEARANCE LIGHTS 127-0497
1200
14 AWG WHT
1202
14 AWG ORG
REVERSE 127-0794
LEFT TURN 127-0793
TAIL/BRAKE 127-0792
SIDE CLEARANCE 127-0406
WHT/DK BLUE (REVERSE)
BLACK (LEFT SIGNAL)
RED (BRAKE LIGHT)
GRAY (CLEARANCE LIGHTS)
BROWN (GROUND)
CHASSIS CONNECTOR DRIVER SIDE
CHASSIS GROUND
PANEL GROUND

STANDARD AGM BATTERY LAYOUT



LITHIUM BATTERY OPTION LAYOUT



PLOMBERIE

SCHÉMA DES CONDUITES D'EAU

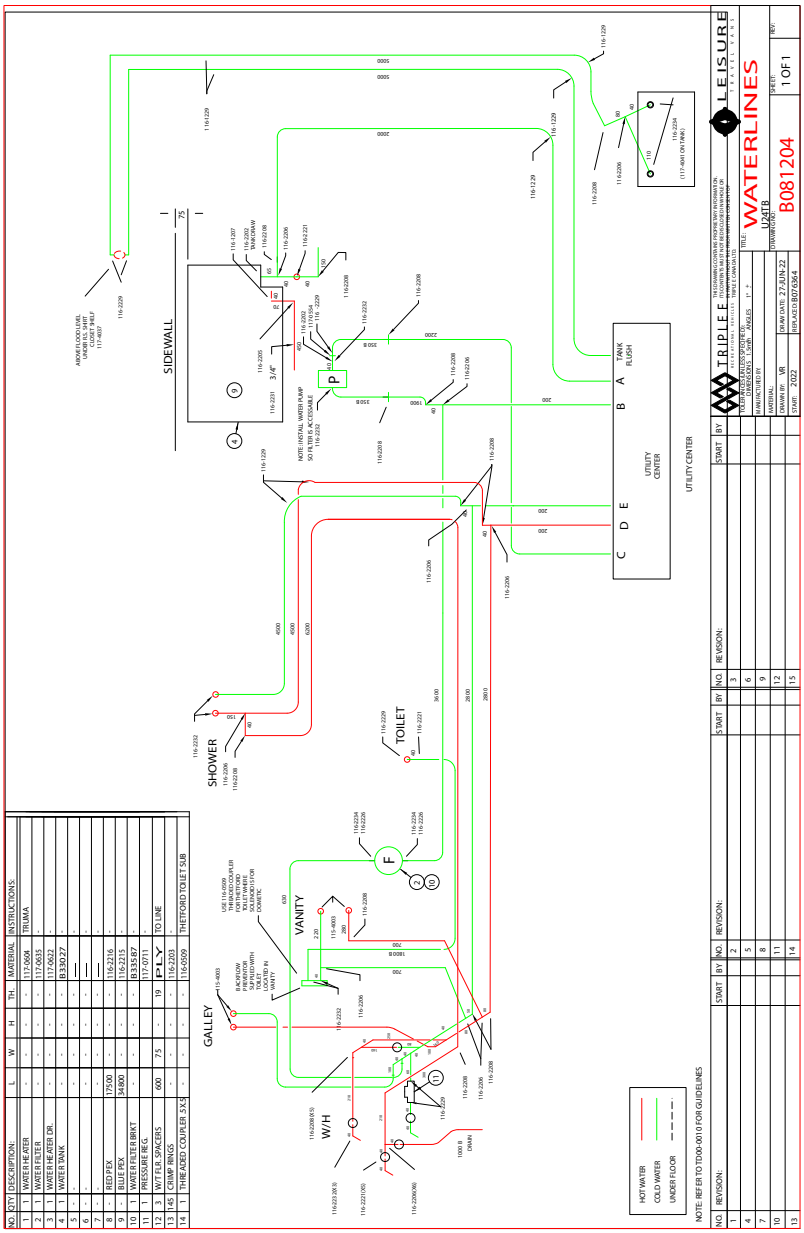
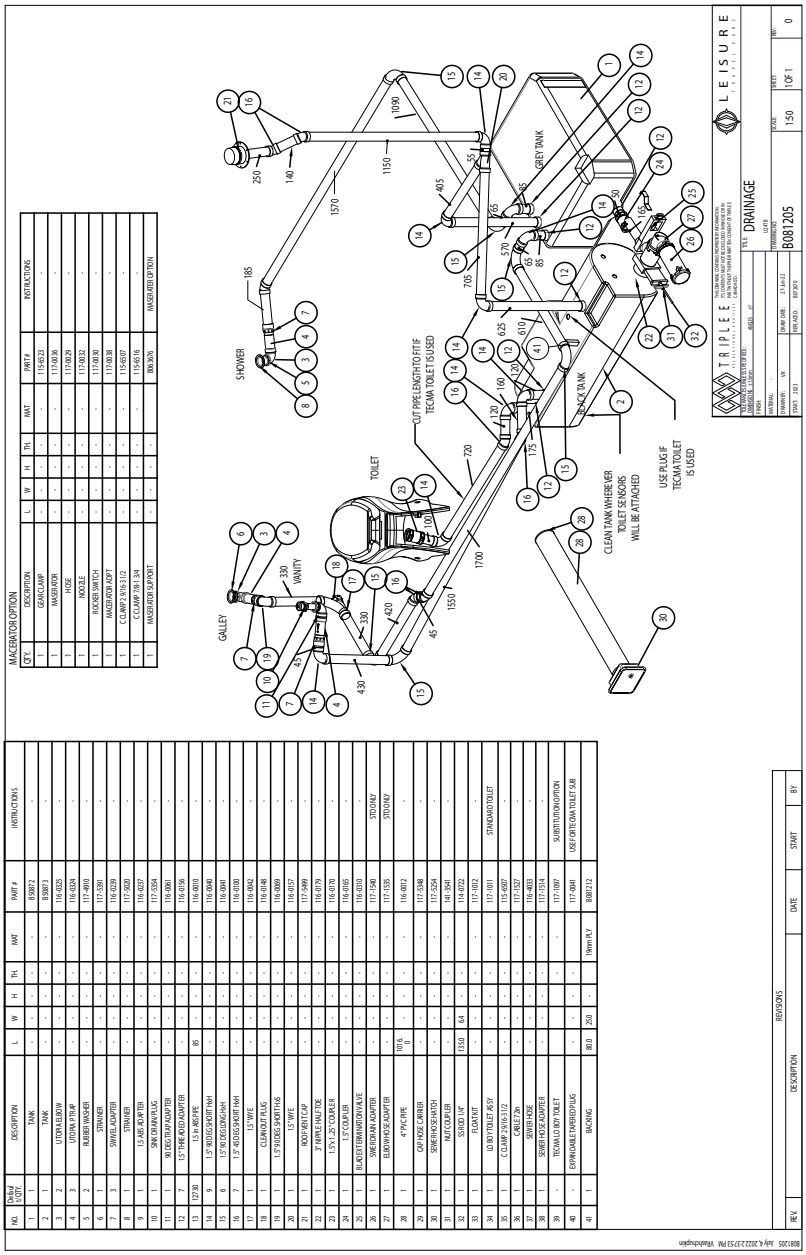
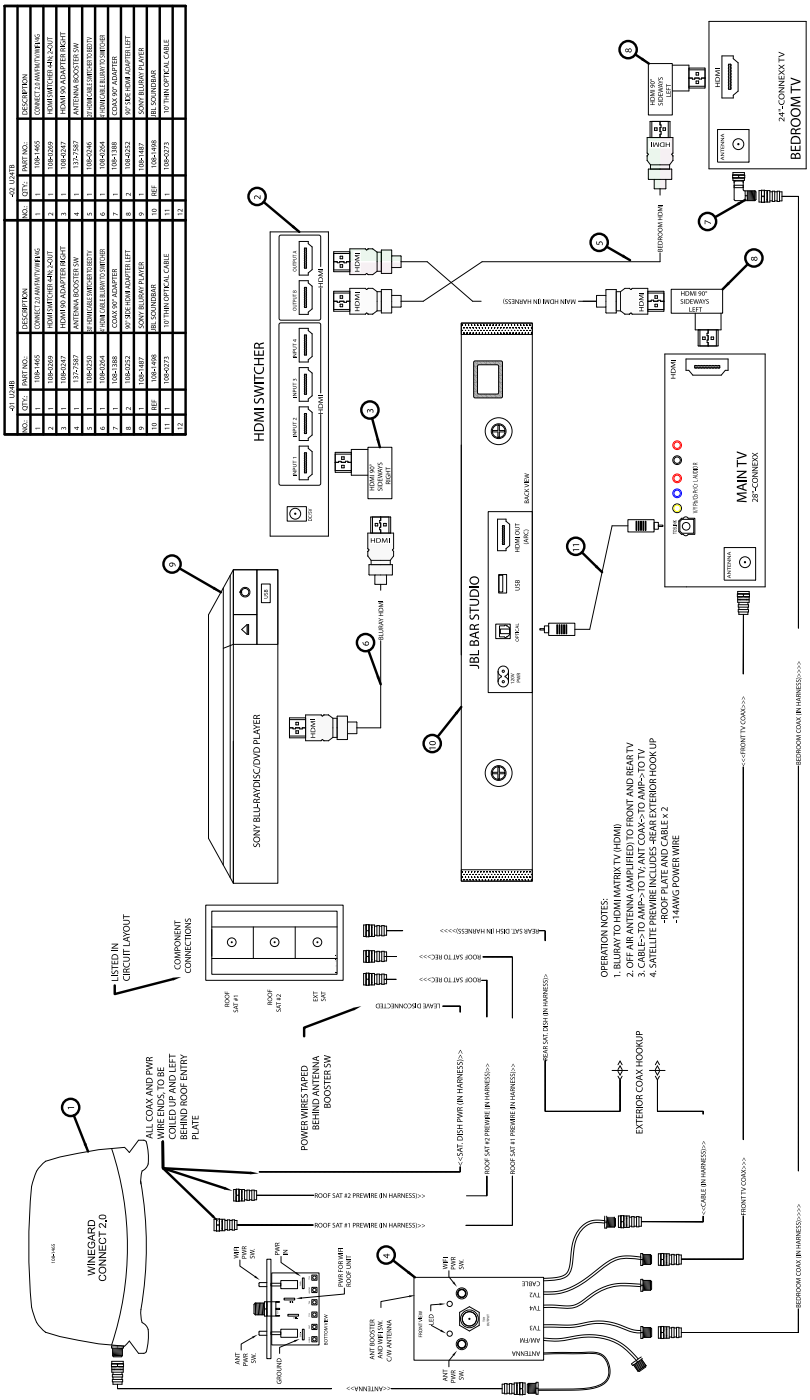


SCHÉMA DES CONDUITES DE VIDANGE



DIVERTISSEMENT

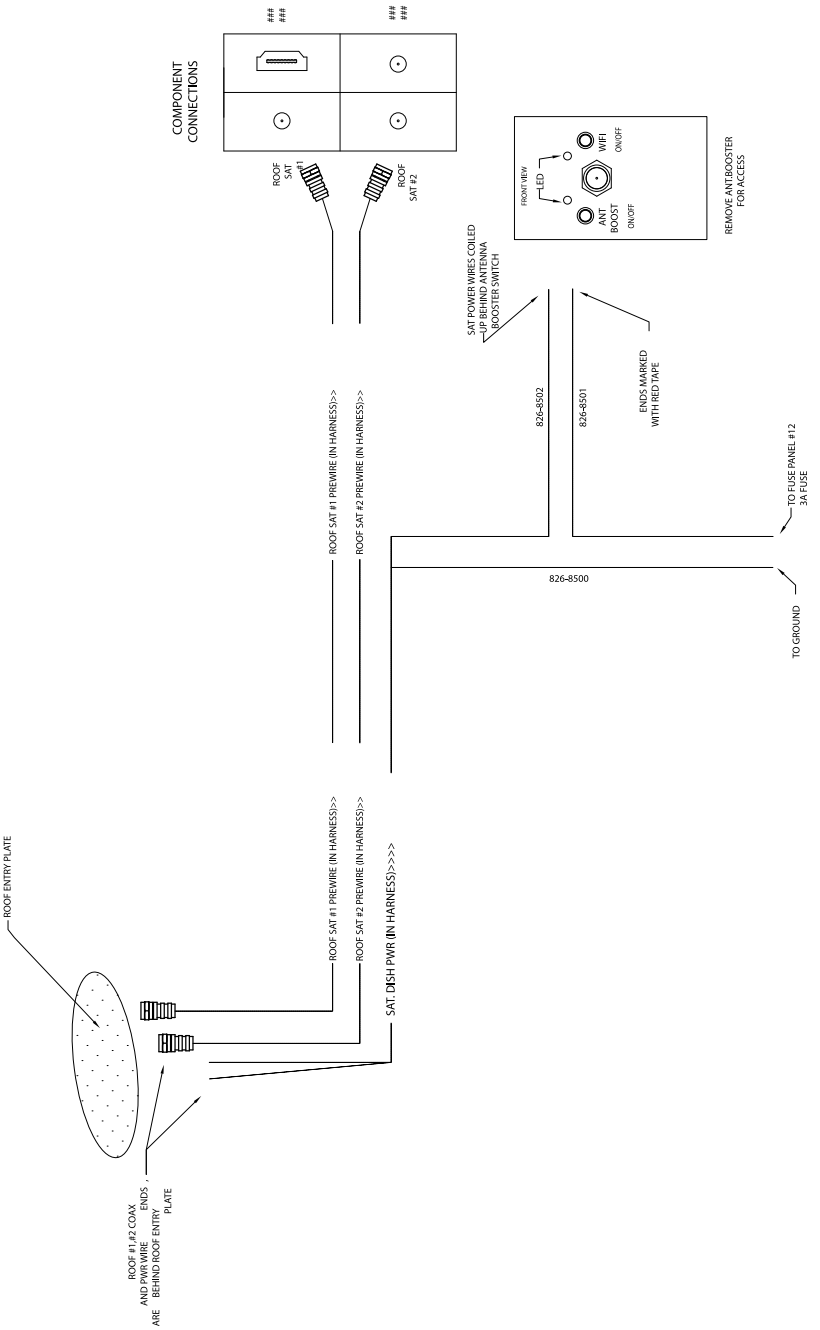


-01 LIMB			
NO.	QTY.	PART NO.	DESCRIPTION
1	1	108-1465	CONNECT 2.0 MATRIX TV/WIRING
2	1	108-0269	HDMI SWITCHER 4-IN, 2-OUT
3	1	108-0247	HDMI 90° ADAPTER RIGHT
4	1	137-7587	ANTENNA BOOSTER SW
5	1	108-0250	BEHIND CABLE SWITCHER TO BED TV
6	1	108-0264	HDMI CABLE BLURAY TO SWITCHER
7	1	108-1388	COAX 90° ADAPTER
8	2	108-0252	90° SIDE HDMI ADAPTER LEFT
9	1	108-1487	SONY BLU-RAY PLAYER
10	REF	108-1498	JBL SOUNDBAR
11	1	108-0273	10' THIN OPTICAL CABLE
12			

-02 LIMB			
NO.	QTY.	PART NO.	DESCRIPTION
1	1	108-1465	CONNECT 2.0 MATRIX TV/WIRING
2	1	108-0269	HDMI SWITCHER 4-IN, 2-OUT
3	1	108-0247	HDMI 90° ADAPTER RIGHT
4	1	137-7587	ANTENNA BOOSTER SW
5	1	108-0246	BEHIND CABLE SWITCHER TO BED TV
6	1	108-0264	HDMI CABLE BLURAY TO SWITCHER
7	1	108-1388	COAX 90° ADAPTER
8	2	108-0252	90° SIDE HDMI ADAPTER LEFT
9	1	108-1487	SONY BLU-RAY PLAYER
10	REF	108-1498	JBL SOUNDBAR
11	1	108-0273	10' THIN OPTICAL CABLE
12			

PRÉCÂBLAGE SATELLITE

Si votre motorisé n'a pas été livré avec l'antenne satellite en option, vous pourrez la faire installer ultérieurement grâce au précâblage. L'emplacement du précâblage varie selon le plan d'aménagement.



NOTES

NOTES

LEISURE

TRAVEL VANS

Assistance routière LTV

4287 Beltline Road, Box 198
Addison, Texas 75001

ASSISTANCE ROUTIÈRE D'URGENCE, composez le
1•877•219•3831

Triple E Recreational Vehicles et Leisure Travel Vans sont des marques et des marques déposées de Triple E Canada Ltd.

301, boul. Roblin, C.P. 1230 Winkler (Manitoba) Canada R6W 4C4
Téléphone : 204-325-4361 Télécopieur : 204-325-5241

Adresse aux États-Unis : P.O. Box 68 Walhalla, ND 58282

www.tripleerv.com • info@tripleerv.com • www.leisurevans.com • general@leisurevans.com

Pour Triple E Recreational Vehicles, l'amélioration des produits est un processus permanent. Triple E Recreational Vehicles se réserve le droit de modifier les spécifications, modes d'emploi, équipements de série et options sur tous ses produits sans préavis. Les renseignements, illustrations et photos contenus dans le présent document sont à jour au moment de l'impression.

Copyright, Triple E Canada Ltd.
N\P 146-4605-APR23

Imprimé au Canada